

活动协议-参考号码 #3850450

本协议由以下双方签订：

公司名称	上海新天舜华有限公司 (上海凯宾斯基大酒店)	康辉集团北京国际会议会展有限公司
联系人	胡赞章	马洁
地址	中国上海浦东陆家嘴环路 1288 号	中国北京朝阳农展馆南路 13 号
电话	+86 21 3867 9147 ext 4147	+86 138 1008 6995
邮箱	Johnson.hu@kempinski.com	
	以下简称“酒店”	以下简称“公司”

尊敬的客户，

我们非常荣幸为阁下及贵公司提供以下团队合同书。

上海凯宾斯基大酒店（以下简称“酒店”）与康辉集团北京国际会议会展有限公司（以下简称“客户”）就 2023 年 4 月 25 日为举办海尔制冷活动签订合同。依照下述条款及内容，酒店应按照以下的优惠价格为客户提供会议室的预订。

此合同的条款及内容仅限于合同双方，对双方以外的第三方保密。此合同中提供的价格仅适用于此次活动。

我们期待您和您的客人光临上海凯宾斯基大酒店。

联系方式

任何有关此项活动的问题，请联系：
胡赞章 宴会销售副总监
电话 / Tel: +86 21 3867 9147 ext 4147
邮箱 / E-mail: Johnson.hu@kempinski.com

酒店签署：
公司签署：

会议及宴会

场地及日程安排

日期	时间	活动场地	活动	摆台	保证 / 预订人数	价格
2023 年 4 月 25 日 星期二	13:00 - 17:00	舜华厅 1+2	会议	课桌式	80/80	半天会议场租： 人民币 68,000 元净价
2023 年 4 月 25 日 星期二	11:30 - 14:00	元素餐厅	自助午餐	固定式	20/20	元素自助午餐： 每位人民币 260 元净价
2023 年 4 月 25 日 星期二	17:30 - 21:30	元素餐厅	自助晚餐	固定式	15/15	元素自助晚餐： 每位人民币 260 元净价

其他项目

指示牌

请您尽早提供指示牌需显示的准确内容。

宴会安排

- 请于会议前 72 小时确认保证人数，若实际出席人数超过保证人数，酒店将按实际出席人数收费，否则按保证人数收费。
- 请至少于活动开始前 7 天将活动计划及细节（出席人数及会议时间等）发送至酒店。否则，酒店将无法保证向超出计划的出席人员提供服务。
- 出于为贵方客人健康着想，请恕酒店方不允许客人自带食品、水果和酒水到店内消费。若因自带食品、水果和酒水造成客人身体不适，酒店方概不负责。如果因此造成对酒店方声誉的不良影响，则应由客人承担相应的法律责任。

场地布置

- 酒店将于布场前向主办方指定供应商收取场地布置押金人民币 20,000 元。如无任何损坏，押金将于布置撤离后归还；
- 若主办方的客人或指定供应商在这次活动期间对本酒店的财产造成任何的损毁，酒店将向主办方索赔修理或置换的费用。

团队缩减与团队取消政策

取消预订必须以书面形式提出。为确认取消预订，酒店也应以书面形式做出回复。有关取消预订的异议，应出具确认函作为证明。

如宴会安排的减少，公司将按以下情况向酒店支付违约金：

如果在活动举办期间上海政府部门出台限制聚集性活动或限制入沪的相关疫情管控实施办法，酒店将全额退还已收取的所有作为定金的预付款。

会议及宴会取消

如在 2023 年 4 月 23 日签回合同后取消预定，将在总款项人民币 77,100 元的基础上收取对应取消费用：

2023 年 4 月 23 日之后取消 总款项的 100%

酒店签署：
公司签署：

费用预算

会议及宴会

序号	服务	单价/价格	总价
1	会议服务	68,000	68,000
2	餐饮服务	9,100	9,100
总计			¥77,100

付款方式

本合同将在签署及支付第一笔预付款后生效。预付款不可退还。付款后酒店出具相应金额增值税发票。
如果主办方未能在规定期限内交付预付款，酒店将保留取消活动预订权力。恢复预订将在酒店收付款后视酒店的预订情况而定。

预付款

以下预付款须在截止日期前支付给酒店。

预算收入					
¥77,100					
序号	安排	截止日期	预付款	%	收入
1	第一笔	2023/4/23	会议费及餐费		65,000
2	第二笔	2023/5/5	会议费及餐费		12,100
总数				100%	¥77,100

付款细节

会议及宴会

- 人民币 65,000 元的活动费用在 2023 年 4 月 23 日前支付；活动临时增加其他费用及人民币 12,100 元以现金或信用卡的方式在会议开始前担保，并在 2023 年 5 月 5 日前以银行转账方式全部结清。

付款方式

☐ 是 ☐ 否 银行汇款

银行账户 Name of Bank Account	上海新天舜华有限公司 SHANGHAI XIN TIAN SHUN HUA CO.LTD
人民币 账号 CNY Account	316007-00006038607
开户银行 Bank Name	上海银行营业部 Bank of Shanghai
开户银行地址 Bank Address	上海银城中路 168 号 No.168 Middle YinCheng Road Shanghai China

由客人通过银行汇款支付费用

不可抗力因素

在超过本酒店控制所发生的战争、罢工、暴乱或不可抗力因素，本酒店将对此中直接或间接引起的未能履行义务恕不负责。

法律条款

根据中国相关法律规定，任何人禁止在餐饮设施（含餐厅、酒吧、宴会厅以及所有室内区域）内以及任何室外禁烟区域吸烟。客人如果在禁烟区域吸烟的，应当向酒店支付违约金 2000 元。如果因客人吸烟导致酒店利益受损（例如财物损失，被其他客人投诉所导致的利润损失，或者为清除除味所支出的费用），宴会组织者及参会客人都有义务就酒店因此受到的全部损失承担赔偿责任。而且我们将向监管机关如实汇报。

签名

如客户未能遵守本协议，酒店有权在不损害其权利的情况下，随时终止此协议。酒店将通过书面形式通知相关负责人（根据协议中提供的联系地址以及联系方式）。

酒店签名：
公司盖章：

会议
合同书
11010

如果您没有任何异议，请在合同上签字并加盖公章并于 2023 年 4 月 23 日前回传。
请确保已阅读并理解本协议，并在下方签字确认。
感谢选择上海凯宾斯基大酒店。我们将致力于确保您的活动完美进行。

公司代表签署

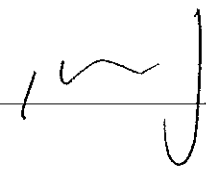
日期

公司

姓名

职位

上海新天舜华有限公司由以下各方代表：
(上海凯宾斯基大酒店)

姓名&职位	胡赞章 宴会销售副总监	蔡应龙 宴会销售与服务总监	宋惠丽 行政助理经理
日期	23 April 2023	2023. 4. 23	23 April 2023
签名			

酒店签署：
公司签署：

